



**SUPERINTENDENCIA  
DE COMPAÑÍAS**

**NÓMINA SE SOCIOS O ACCIONISTAS DE UNA COMPAÑÍA EXTRANJERA QUE A  
SU VEZ ES SOCIA O ACCIONISTA DE COMPAÑÍA ECUATORIANA**

**1. COMPAÑÍA ECUATORIANA**

**NOMBRE:** Champion Technologies Del Ecuador S.A. CHAMPIONTECH

**NÚMERO DE EXPEDIENTE:** 85897

**NOMBRE Y CARGO DEL REPRESENTANTE LEGAL:** CARLOS ALBERTO FESTA  
GERENTE GENERAL

**2. COMPAÑÍA EXTRANJERA SOCIA O ACCIONISTA DE LA SOCIEDAD  
ECUATORIANA**

**NOMBRE:** Chamtech L.L.C.

**NACIONALIDAD DE LA COMPAÑÍA EXTRANJERA:** Delaware, Estados Unidos de  
América

**LUGAR Y DEPENDENCIA ANTE LA CUAL OBTUVO SU REGISTRO COMO**

**COMPAÑÍA:** Compañía de Responsabilidad Limitada, organizada ante la Secretaría del Estado  
de Delaware.

**DIRECCION PRECISA DEL LUGAR Y PAÍS EN DONDE TIENE EL ASIENTO**

**PRINCIPAL DE SUS NEGOCIOS:** 3200 Southwest Freeway, Suite 2700, Houston, TX, 77027

**NÚMERO DE IDENTIFICACION FISCAL:** Esta Compañía no tiene Número de Identificación  
Fiscal.

**DOMICILIO POSTAL Y CORREO ELECTRÓNICO:** 3200 S.W. Freeway, Houston, TX  
77027

**NÚMERO DE FAX Y TELEFONO CON CODIGO DE AREA DE DISCADO DIRECTO:**

Teléfono 713-627-3303/ Fax 713-423-7981

NOTA 1.- A este formulario se debe acompañar una certificación extendida por la autoridad competente del país de origen o Cónsul del Ecuador en la que se acredite que la sociedad en cuestión se encuentra legalmente existente en dicho país.



**3. REPRESENTANTES LEGALES U OTROS ADMINISTRADORES QUE ACTÚAN EN EL ASIENTO PRINCIPAL DE NEGOCIOS U OFICINA MATRIZ DE LA COMPAÑÍA EXTRANJERA**

**NOMBRES Y APELLIDOS COMPLETOS:** John Willard Johnson  
**NACIONALIDAD:** ESTADOUNIDENSE  
**NÚMERO DE IDENTIFICACION PERSONAL:** 207504997  
**PAÍS:** ESTADOS UNIDOS  
**CIUDAD:** Houston  
**DIRECCIÓN:** 3735 Inverness, TX 77019  
**TELEFONO:** 713-627-3303 **FAX:** 713-423-7981  
**CORREO ELECTRONICO:** [Johnny.Johnson@champ-tech.com](mailto:Johnny.Johnson@champ-tech.com)

**NOMBRES Y APELLIDOS COMPLETOS:** Steven Johnson Lindley  
**NACIONALIDAD:** Estadounidense  
**NÚMERO DE IDENTIFICACIÓN PERSONAL:** 208219468  
**PAÍS:** ESTADOS UNIDOS  
**CIUDAD:** Houston  
**DIRECCION:** 3661 Piping Rock Lane, TX 77027  
**TELEFONO:** 713-627-3303 **FAX:** 713-423-7981  
**CORREO ELECTRONICO:** [Steve.Lindley@chamtech-tech.com](mailto:Steve.Lindley@chamtech-tech.com)

**NOMBRES Y APELLIDOS COMPLETOS:** John Loren Ross  
**NACIONALIDAD:** Estadounidense  
**NÚMERO DE IDENTIFICACION PERSONAL:** 208101300  
**PAÍS:** ESTADOS UNIDOS  
**CIUDAD:** Houston  
**DIRECCION:** 222 Warrenton, TX 77024  
**TELEFONO:** 713-627-3303 **FAX:** 713-423-7981  
**DIRECCION ELECTRONICA:** [Loren.Ross@champ-tech.com](mailto:Loren.Ross@champ-tech.com)

**4. DIRECTORES PRINCIPALES O SUPLENTE DE LA COMPAÑÍA EXTRANJERA**

**NOMBRES Y APELLIDOS COMPLETOS:** John Willard Johnson  
**NACIONALIDAD:** Estadounidense  
**NÚMERO DE IDENTIFICACION PERSONAL:** 207504997  
**PAÍS:** ESTADOS UNIDOS  
**CIUDAD:** Houston  
**DIRECCIÓN:** 3735 Inverness, TX 77019  
**TELEFONO:** 713-627-3303 **FAX:** 713-423-7981  
**DIRECCION ELECTRONICA:** [Johnny.Johnson@champ-tech.com](mailto:Johnny.Johnson@champ-tech.com)

**NOMBRES Y APELLIDOS COMPLETOS:** Steven Johnson Lindley  
**NACIONALIDAD:** Estadounidense



**NÚMERO DE IDENTIFICACION PERSONAL:** 208219468  
**PAÍS:** ESTADOS UNIDOS  
**CIUDAD:** HOUSTON  
**DIRECCION:** 3661 Piping Rock Lane, TX 77027  
**TELEFONO:** 713-627-3303 **FAX:** 713-423-7981  
**DIRECCION ELECTRONICA:** [Steve.Lindley@champ-tech.com](mailto:Steve.Lindley@champ-tech.com)

**NOMBRES Y APELLIDOS COMPLETOS:** John Loren Ross  
**NACIONALIDAD:** Estadounidense  
**NÚMERO DE IDENTIFICACION PERSONAL:** 208101300  
**PAÍS:** ESTADOS UNIDOS  
**CIUDAD:** Houston  
**DIRECCIÓN:** 222 Warrenton, TX 77024  
**TELEFONO:** 713-627-3303 **FAX:** 713-423-7981  
**DIRECCION ELECTRONICA:** [Loren.Ross@champ-tech.com](mailto:Loren.Ross@champ-tech.com)

**5. APODERADO LOCAL DE LA COMPAÑÍA EXTRANJERA SOCIA O ACCIONISTA DE LA COMPAÑÍA ECUATORIANA**

**NOMBRES Y APELLIDOS COMPLETOS:** MARIO ALEJANDRO FLOR LÓPEZ  
**NACIONALIDAD:** ECUATORIANA  
**NUMERO DE IDENTIFICACION PERSONAL:** 170907932-9  
**PAÍS:** ECUADOR  
**CIUDAD:** QUITO  
**DIRECCION:** AVE. AMAZONAS E4-69 Y PATRIA. EDIFICIO COFIEC, PISO 5  
**TELEFONO:** 593 2 2562680  
**FAX:** 593 2 2564069  
**CORREO ELECTRÓNICO:** [marioflor@bustamante.com.ec](mailto:marioflor@bustamante.com.ec)

**6. DATOS DE LOS SOCIOS O ACCIONISTAS DE LA COMPAÑÍA EXTRANJERA**

No.	Nombres y Apellidos Completos	Estado Civil y Nombre del Cónyuge	Nacionalidad	Número de Identificación	Dirección del domicilio actual	Domicilio Postal y correo electrónico	Número de Fax y Teléfono (Código de discado directo)
1	Champion Technologies, Inc.	N/A	Organizada bajo las Leyes de Texas, Estados Unidos	Registro No. 00116373-00		3200 S.W. Freeway, Ste. 2700, Houston, TX 77027	713-627-3303



FIRMA DEL REPRESENTANTE LEGAL,  
SECRETARIO ADMINISTRADOR O FUNCIONARIO  
DE LA SOCIEDAD EXTRANJERA O APODERADO  
LOCAL

POR: \_\_\_\_\_ (Firma)

NOMBRE: J. Loren Ross  
Título: Vicepresidente

Estados de Texas  
Condado de Harris

\_\_\_\_\_  
Notario Público (Firma)

SELLO  
Sindy N. Kelsick  
Notario Público, Estado de Texas  
Mi Comisión Expira  
Junio 12, 2011

NOTA 2.- Si este formulario hubiere sido otorgado en el exterior, deberá estar autenticado por Cónsul ecuatoriano o apostillado.

FECHA DE PRESENTACION \_\_\_\_\_  
AÑO MES DIA

EL PRESENTE FORMULARIO NO SE ACEPTARÁ CON ENMENDADURAS O TACHONES

Es una fiel copia del original – lo certifico.- Quito, M.D., Septiembre 15, 2009

f.) Dr. Víctor Cevallos Vásquez, Secretario General de la Superintendencia de Compañías, Oficina de Quito



**BUSTAMANTE & BUSTAMANTE**  
ESTUDIO JURIDICO

Diego Bustamante †  
Roque Bustamante  
Juan Carlos Bustamante  
José Rafael Bustamante  
Patricia Ponce  
Roque Bernardo Bustamante  
Francisco Bustamante  
Josemaria Bustamante

Carmen Robayo  
Mario Flor  
Agustín Hurtado

Quito, 20 de Noviembre de 2009

Señor Dr.  
Sebastián Valdivieso Cueva  
**NOTARIO VIGÉSIMO CUARTO**  
Ciudad.-

De mi consideración:

Por la presente solicito a Usted protocolizar la traducción del inglés al español del Certificado emitido por el Secretario Asistente de la Compañía CHAMTECH, L.L.C. del cual se desprende que su único socio es la Compañía CHAMPION TECHNOLOGIES, INC, y los datos de esta última.

Agradeceré conferirme dos copias de la protocolización solicitada con devolución de originales.

Atentamente,  
**BUSTAMANTE & BUSTAMANTE**

  
Paula Lanusse



**CERTIFICATE OF SECRETARY**

I, Dwight E. Vorpahl, hereby certify that (i) I am the Assistant Secretary of CHAMPION TECHNOLOGIES, INC., a corporation duly organized, validly existing and in good standing in the State of Texas, United States of America and the sole shareholder of Chamtech L.L.C a limited liability company organized, validly existing and in good standing in the State of Delaware, United States of America (the "Company"); (ii) the principal place of business of the Company is 3200 Southwest Freeway, Suite 2700, Houston, Texas 77027; (iii) I am familiar with the books and records of the Company and have full authority to issue this certificate and (iv) that there is no prohibition or legal restriction for the Company to carry out all or part of its activities in the United States of America; and that:

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand and the seal of Champion Technologies, Inc. this 12<sup>th</sup> day of November 2009.

CHAMTECH, L.L.C.

By: CHAMTECH, L.L.C.  
(Sole Member)

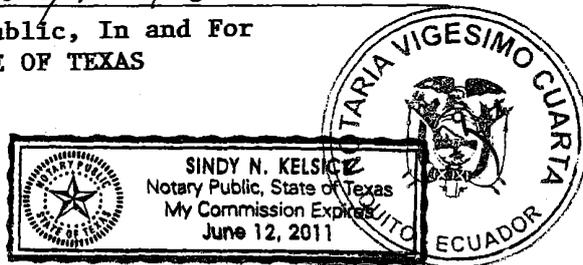
By: *Dwight E. Vorpahl*  
Name: Dwight E. Vorpahl  
Title: Assistant Secretary

[Seal]

STATE OF TEXAS            )  
  )  
COUNTY OF HARRIS        )

On this 12<sup>th</sup> day of November 2009, personally appeared an individual to me known as Dwight E. Vorpahl who said to be Secretary of CHAMPION TECHNOLOGIES, INC. and stated that he signed this power of attorney as an act of his free will.

*Sindy N. Kelsick*  
Notary Public, In and For  
THE STATE OF TEXAS



**REPÚBLICA DEL ECUADOR**

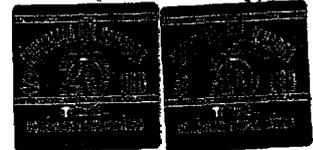
**Consulado General del Ecuador en Houston**

Presentada para autenticar la firma que antecede, el suscrito Vicecónsul del Ecuador en la ciudad de Houston, Estado de Texas, certifica que es auténtica, siendo la que usa Sindy N. Kelsick, Notario Público del Estado de Texas, Estados Unidos de América en todos sus actos

Autenticación: 516/09  
Arancel: III-15.7  
Derechos: U.S. \$ 50,00  
Fecha: 12 de Noviembre de 2009



Esteban Cadena Duarte  
Vicecónsul del Ecuador



CERTIFICADO DE SECRETARIA

Yo, Dwight E. Vorpahl, por la presente certifico que (i) Soy el Secretario Asistente de CHAMPION TECHNOLOGIES, INC., una sociedad organizada, validamente existente y en cumplimiento de sus obligaciones en el Estado de Texas, Estados Unidos de América y única sócia de Chamtech L.L.C. una compañía de responsabilidad limitada organizada, validamente existente y en cumplimiento de sus obligaciones en el Estado de Delaware, Estados Unidos de América (la "Compañía"); (ii) el principal lugar de negocios de la Compañía es 3200 Southwest Freeway, Suite 2700, Houston, Texas 77027; (iii) Estoy familiarizado con los libros y registros de la Compañía y tengo suficiente autoridad para emitir este certificado y (iv) que no hay prohibición o restricción legal para que la Compañía lleve a cabo todo o parte de sus actividades en los Estados Unidos de América; y,

EN TESTIMONIO DE LO CUAL, he firmado e impreso el sello de Champion Technologies, INC. este 12 de Noviembre de 2009.

CHAMTECH, L.L.C.

Por: CHAMTECH, L.L.C.  
(Único Miembro)

Por: \_\_\_\_\_ (Firma)  
Nombre: Dwight E. Vorpahl  
Título: Secretario Asistente

(Sello)

ESTADO DE TEXAS )

CONDADO DE HARRIS )

En este 12 día de Noviembre de 2009, personalmente comparece ante mi un individuo conocido por mi como Dwight E. Vorpahl quince dice ser el Secretario de CHAMPION TECHNOLOGIES, INC. y declara que firmo este poder como un acto voluntario.

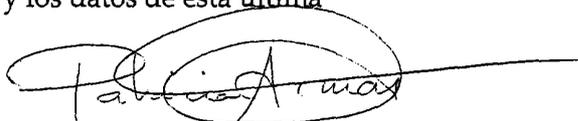
\_\_\_\_\_ (Firma)  
Notaria Pública, en y para el  
ESTADO DE TEXAS

SELLO  
SINDY N. KELSICK  
Notaria Pública, Estado de Texas  
Mi Comisión Expira



## TRADUCCIÓN

Yo, Patricia Armas de la Torre, conocedora del idioma inglés y conforme lo faculta el artículo 24 de la Ley de Modernización del Estado, Privatizaciones y Prestación de Servicios Públicos por parte de la Iniciativa Privada, publicada en el Registro Oficial No. 349 de 31 de diciembre de 1993, procedo a traducir al idioma castellano en una sola foja útil, el Certificado emitido por el Secretario Asistente de la Compañía CHAMTECH, L.L.C. del cual se desprende que su único socio es la Compañía CHAMPION TECHNOLOGIES, INC, y los datos de esta última

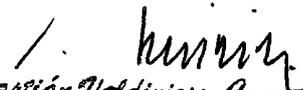


Patricia Armas de la Torre  
C.C. 1712840386

### **NOTARIA VIGESIMO CUARTA DEL CANTON QUITO**

*De conformidad con las atribuciones conferidas en el Artículo dieciocho de la Ley Notarial, autentico la firma constante en el documento que antecede, por ser igual a la que consta en el documento de identidad que me fuera presentado del cual se deja copia en el protocolo a mi cargo, y que corresponde a: ARMAS DE LA TORRE PATRICIA con cédula número 171284038-6, en Quito a, veintitrés de noviembre del dos mil nueve.-*

c.g.

  
Dr. Sebastián Valdivieso Caerri  
NOTARIO VIGESIMO CUARTO  
QUITO



REPÚBLICA DEL ECUADOR  
CONSEJO NACIONAL ELECTORAL  
CERTIFICADO DE VOTACION

100-0031 1712840386  
NÚMERO CEDULA

ARMAS DE LA TORRE PATRICIA MARGARITA

PICHINCHA QUITO  
PROVINCIA CANTÓN  
SUAUCRIZ PARROQUIA ZONA

12 JULIO 1974

007-A 007B 04559 F

PICHINCHA QUITO  
GONZALEZ SUAREZ 1974

Presidente de la Junta

REPÚBLICA DEL ECUADOR  
SECRETARÍA DE ECONOMÍA  
SECRETARÍA DE REGISTRO Y CATASTRO

CIUDADANIA 171284038-6

ARMAS DE LA TORRE PATRICIA MARGARITA

PICHINCHA/QUITO/SAN ELAS

12 JULIO 1974

007-A 007B 04559 F

PICHINCHA QUITO  
GONZALEZ SUAREZ 1974

Presidente de la Junta

EQUATORIANA EQUIT 244313442

DIVORCIADO

SUPERIOR SECRETARIA BILINGUE

ANTONIO PATRICIO ARMAS

ALICIA MARGARITA DE LA TORRE

QUITO 25/03/2003

25/03/2015

REN 0519205

PCL

PLUGAR DERECHO

NOTARIA VIGESIMA CUARTA DEL CANTON QUITO  
De acuerdo con la facultad prevista en el numeral 5 del Art. 18 de la Ley Notarial, doy fe que la COPIA que antecede es igual al documento presentado ante mi-

Quito, 23 NOV 2009  
*Sebastian Valdivieso Cueva*  
DR. SEBASTIAN VALDIVIESO CUEVA  
NOTARIO



NOTARIA VIGESIMA CUARTA DEL CANTON QUITO  
De acuerdo con la facultad prevista en el numeral 5 del Art. 18 de la Ley Notarial, doy fe que las copias que en 3 fojas anteceden son iguales a los documentos presentados ante mi.

Quito, 23 NOV 2009  
*Sebastian Valdivieso Cueva*  
Dr. SEBASTIAN VALDIVIESO CUEVA  
NOTARIO



PROTOCOLIZACION: A petición de la Abogada Paula Lanusse, en esta fecha y en (04) fojas útiles, incluida la petición, protocolizo en el Registro de Escrituras Públicas de la Notaría Vigésima Cuarta del Cantón Quito a mi cargo, la copia certificada del CERTIFICADO EMITIDO POR EL SECRETARIO ASISTENTE DE LA COMPAÑÍA CHAMTECH, L.L.C. DEL CUAL SE DESPRENDE QUE SU ÚNICO SOCIOS ES LA COMPAÑÍA CHAMPION TECHNOLOGIES INC., y su respetiva traducción, que antecede. Quito a, veintitrés de Noviembre de dos mil nueve.- EL NOTARIO (FIRMADO) DOCTOR SEBASTIAN VALDIVIESO CUEVA, NOTARIO VIGESIMO CUARTO DEL CANTON QUITO.-

Se protocolizó ante mí, y en fe de ello confiero esta SEGUNDA COPIA CERTIFICADA, debidamente sellada y firmada en Quito a, veintitrés de Noviembre de dos mil nueve.- c.s.

  
Dr. Sebastián Valdivieso Cueva  
NOTARIO VIGESIMO CUARTO  
QUITO



# BUSTAMANTE & BUSTAMANTE

ESTUDIO JURIDICO

Diego Bustamante †  
Roque Bustamante  
Juan Carlos Bustamante  
José Rafael Bustamante  
Patricia Ponce  
Roque Bernardo Bustamante  
Francisco Bustamante  
Josemaria Bustamante

Carmen Robayo  
Mario Flor  
Agustín Hurtado

Quito, 20 de Noviembre de 2009

Señor Dr.  
Sebastián Valdivieso Cueva  
**NOTARIO VIGÉSIMO CUARTO**  
Ciudad.-

De mi consideración:

Por la presente solicito a Usted protocolizar la traducción del inglés al español del Formulario emitido por la Superintendencia de Compañías respecto de la información de la Compañía CHAMTECH L.L.C., accionista de CHAMPION TECHNOLOGIES DEL ECUADOR S.A.

Agradeceré conferirme dos copias de la protocolización solicitada con devolución de originales.

Atentamente,  
**BUSTAMANTE & BUSTAMANTE**

  
Paula Lanusse



**REPÚBLICA DEL ECUADOR**

**Consulado General del Ecuador en Houston**

Presentada para autenticar la firma que antecede, el suscrito Vicecónsul del Ecuador en la ciudad de Houston, Estado de Texas, certifica que es auténtica, siendo la que usa **Sindy N. Kelsick**, Notario Público del Estado de Texas, Estados Unidos de América en todos sus actos

Autenticación: 519/09  
Arancel: III-15.7  
Derechos: U.S. \$ 50,00  
Fecha: 12 de Noviembre de 2009

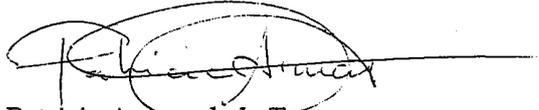


Esteban Cadena Duarte  
Vicecónsul del Ecuador



## TRADUCCIÓN

Yo, Patricia Armas de la Torre, conocedora del idioma inglés y conforme lo faculta el artículo 24 de la Ley de Modernización del Estado, Privatizaciones y Prestación de Servicios Públicos por parte de la Iniciativa Privada, publicada en el Registro Oficial No. 349 de 31 de diciembre de 1993, procedo a traducir al idioma castellano en cuatro fojas útiles, el Formulario emitido por la Superintendencia de Compañías respecto de información de la Compañía CHAMTECH L.L.C., accionista de la Compañía CHAMPION TECHNOLOGIES DEL ECUADOR S.A.



Patricia Armas de la Torre  
C.C. 1712840386

### ***NOTARIA VIGESIMO CUARTA DEL CANTON QUITO***

*De conformidad con las atribuciones conferidas en el Artículo dieciocho de la Ley Notarial, autentico la firma constante en el documento que antecede, por ser igual a la que consta en el documento de identidad que me fuera presentado del cual se deja copia en el protocolo a mi cargo, y que corresponde a: ARMAS DE LA TORRE PATRICIA con cédula número 171284038-6, en Quito a, veintitrés de noviembre del dos mil nueve.-*

c.g.

  
Dr. Sebastián Valdovinos Cuevas  
NOTARIO VIGESIMO CUARTO  
QUITO



REPUBLICA DEL ECUADOR  
 CONSEJO NACIONAL ELECTORAL  
 CERTIFICADO DE VOTACION

100-0031      1712840386  
 NÚMERO      CEDULA

ARMAS DE LA TORRE PATRICIA  
 MARGARITA  
 PICHINCHA      QUITO  
 PROVINCIA      CANTÓN  
 CHAUPICRUZ      ZONA  
 PARROQUIAS

*[Signature]*  
 PRESIDENTE DE LA JUNTA



REPUBLICA DEL ECUADOR  
 MINISTERIO DEL INTERIOR

CIUDADANIA      171284038-6  
 ARMAS DE LA TORRE PATRICIA MARGARITA  
 PICHINCHA/QUITO/SAN BLAS  
 12 JULIO      1974  
 007-A      0078 04959 E  
 PICHINCHA QUITO  
 BONCALES SUAREZ      1974

*[Signature]*



EQUATORIANA      EP44313442  
 DIVORCIADO      ING. DACT.

SUPERIOR      SECRETARIA BILINGUE  
 PROEJOCUR

ANTONIO PATRICIO ARMAS  
 ALECIA MARGARITA DE LA TORRE  
 QUITO      25/03/2009  
 QUITO      25/03/2015  
 REN 0519205

*[Signature]*



NOTARIA VIGESIMA CUARTA DEL CANTON QUITO  
 De acuerdo con la facultad prevista en el numeral 5 del  
 Art. 18 de la Ley Notarial, doy fe que la COPIA que  
 antecede es igual al documento presentado ante mí-  
 Quito,      23 NOV 2009

*[Signature]*  
 DR. SEBASTIAN VALDIVIESO CUEVA  
 NOTARIO



NOTARIA VIGESIMA CUARTA DEL CANTON QUITO.  
 De acuerdo con la facultad prevista en el numeral 5  
 del Art. 18 de la Ley Notarial, doy fe que las copias  
 que en - 6 - fojas anteceden son iguales a  
 los documentos presentados ante mí.  
 Quito,      23 NOV 2009

*[Signature]*  
 DR. SEBASTIAN VALDIVIESO CUEVA  
 NOTARIO



PROTOCOLIZACION: A petición de la Abogada Paula Lanusse, en esta fecha y en (07) fojas útiles, incluida la petición, protocolizo en el Registro de Escrituras Públicas de la Notaría Vigésima Cuarta del Cantón Quito a mi cargo, la copia certificada del FORMULARIO EMITIDO POR LA SUPERINTENDENCIA DE COMPAÑÍAS RESPECTO DE LA INFORMACIÓN DE LA CHAMTECH L.L.C., ACCIONISTA DE CHAMPION TECHNOLOGIES DEL ECUADOR S.A. y su respetiva traducción, que antecede. Quito a, veintitrés de Noviembre de dos mil nueve.- EL NOTARIO (FIRMADO) DOCTOR SEBASTIAN VALDIVIESO CUEVA, NOTARIO VIGESIMO CUARTO DEL CANTON QUITO.-

Se protocolizó ante mí, y en fe de ello confiero esta SEGUNDA COPIA CERTIFICADA, debidamente sellada y firmada en Quito a, veintitrés de Noviembre de dos mil nueve.- c.s.

  
Dr. Sebastián Valdivieso Cueva  
NOTARIO VIGESIMO CUARTO  
QUITO

